



CONVOCATORIA RUTAS ESCÉNICAS PROGRAMA DE APOYO A LAS ARTES ESCÉNICAS MÉXICO – UNIÓN EUROPEA

En el marco de cooperación cultural y artística entre México y la Unión Europea y con la finalidad de promover las artes escénicas de calidad en un contexto de intercambio, el CONACULTA, a través del Fondo Nacional para la Cultura y las Artes, y la Delegación de la Unión Europea en México convocan a solistas y grupos artísticos mexicanos y de países miembros de la Unión Europea a presentar un proyecto escénico para presentaciones, giras y temporadas que se realicen entre el 1 de enero y el 27 de mayo de 2014 en México y en los países miembros de la Unión Europea.

FINANCIAMIENTO

El monto máximo del apoyo será:

- Para solistas, hasta \$200,000.00 (Doscientos mil pesos mexicanos) o su equivalente en dólares estadounidenses o euros.
- Para grupos, hasta \$480,000.00 (Cuatrocientos ochenta mil pesos mexicanos) o su equivalente en dólares estadounidenses o euros.

El recurso económico podrá ejercerse únicamente en los siguientes conceptos:

- Transportación aérea y/o terrestre.
- Carga.
- Reposición de producción.
- Honorarios de iluminadores y sonoristas durante las presentaciones, giras o temporadas.

DISCIPLINAS

Artes circenses • Danza • Interdisciplina escénica • Música • Teatro

CATEGORÍAS DE PARTICIPACIÓN

Categoría 1: Solistas o grupos artísticos mexicanos.

Categoría 2: Solistas o grupos artísticos de cualquier país miembro de la Unión Europea.

Categoría 3: Grupos artísticos en coproducción México – Unión Europea.

REQUISITOS

- Tener nacionalidad mexicana o de los países miembros de la Unión Europea.
- Presentar un proyecto escénico innovador que haya sido estrenado y presentado por lo menos en dos ocasiones. Para la disciplina de Música no es obligatorio que éste haya sido presentado anteriormente.
- Contar con al menos una invitación para presentar dicho proyecto en presentaciones, giras y temporadas. Para la Categoría 1, en uno o más países de la Unión Europea; para la Categoría 2, en México y para la Categoría 3, en uno o más países de la Unión Europea y/o en México.
- Contar con una coinversión de al menos 35% del costo total del proyecto.
- Acreditar una trayectoria ininterrumpida mínima de dos años en la disciplina en la que se postule.

FECHAS IMPORTANTES

PROCEDIMIENTO	FECHA
Publicación de la convocatoria	25 de julio
Registro en línea	Del 1 de agosto al 4 de septiembre
Cierre de la convocatoria	4 de septiembre*
Publicación de resultados	3 de diciembre

* El plazo para la carga de archivos vence a las 23:59 horas (tiempo de la ciudad de México) del día señalado.

Consulte las Bases Generales de Participación en el sitio: <http://foncaenlinea.conaculta.gob.mx>

Informes: jrgarcia@conaculta.gob.mx • jebarrera@conaculta.gob.mx

Teléfono: +52 (55) 41550730, extensiones 7061 y 7088

Horario de atención: De 10:00 a 14:30 horas, en días hábiles.





CALL FOR APPLICATIONS SCENIC ROUTES PROGRAM IN SUPPORT OF THE PERFORMING ARTS MEXICO - EUROPEAN UNION

Within the cultural and artistic cooperation framework between Mexico and the European Union in order to promote high-quality performing arts and to encourage culture exchange, the CONACULTA, through the National Fund for Culture and the Arts, and the Delegation of the European Union to Mexico call for the applications of soloists and artistic groups of Mexico and member countries of the European Union to submit a performing project for performances, tours or seasons held between January the 1st and May 27, 2014 in Mexico and the member countries of the European Union.

FUNDING

The maximum financial support to be granted is as follows:

- For soloists, up to \$200,000.00 (two hundred thousand MXN) or its equivalent in USD or EUROS.
- For artist groups, up to \$480,000.00 (four hundred and eighty thousand MXN) or its equivalent in USD or EUROS.

This financial support shall only be used as follows:

- Air and/or ground transportation.
- Freight.
- Production replacements.
- Wages for lighting and sound crew during the performances, tours or seasons.

DISCIPLINES

Circus arts • Dance • Interdisciplinary Performances • Music • Theater

CATEGORIES OF PARTICIPATION

Category 1: Mexican soloists or artist groups.

Category 2: Soloists or artistic groups from any member country of the European Union.

Category 3: Artistic groups from both Mexico and the European Union in co-production.

REQUIREMENTS

- To have Mexican nationality or that of a Member Country of the European Union.
- To submit an innovative performing project that shown and performed at least twice. For Music projects, it is not required to have performed it in the past.
- To have at least one invitation to perform the above project in performances, tours and seasons. For Category 1, in one or more Member Countries of the European Union; for Category 2, in Mexico and for Category 3, in one or more Member Countries of the European Union and/or in Mexico.
- To have a joint investment with at least 35% of the total cost of the project.
- To prove a continuous career of at least two years in the discipline of application.

KEY DATES

PROCEDURE	DATE
Call for applications release	July 25
On-line registration	August 1st to September 4th*
Call for applications closing date	September 4th
Results release	December 3rd

* The term to upload files expires at 11:59 PM (Mexico City time zone) on the above date.

General Rules for Participation at: <http://foncaenlinea.conaculta.gob.mx>

Information: jrgarcia@conaculta.gob.mx • jebarrera@conaculta.gob.mx

Telephone number: +52 (55) 41550730, extensions 7061 y 7088

Attention to public: from 10:00 AM to 14:30 PM



FONCA @FONCAENLINEA

This is a public program, and it is not related to any political party. Its use is intended for the sole purposes of the program only.